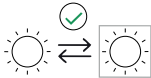


Produktark	
Informationen i dette produktdatablad er i overensstemmelse med Kommissionens delegerede Forordning (EU) Nr. 65/2014 om supplering af Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2010/30/EU for så vidt angår energimærkning af ovne og emhætter til husholdningsbrug.	
Leverandørnavn	Gram
Modelidentifikation	EK 12630-90 X 6014CE3.325eETsDcsHbVpGQ(XL) 54370
Energieffektivitetsindeks (EEI ovnrum)	95,1
Energieffektivitetsklasse	A
Energiforbrug pr. Cyklus (EC electric cavity) traditionel tilstand [kWh]	0,99
varmluftstilstand [kWh]	0,78
Antal ovnrum	1
Varmekilde (elektricitet eller gas)	√ / -
Rumfang af ovnrum [l]	65
For at konstatere overholdelse af kravene til miljøvenligt design er følgende standarder for målemetoder og beregninger anvendt: EN 60350-1 EN 60350-2	
Produktinformation	
Produktinformationen er i overensstemmelse med Kommisionens forordning (EU) Nr. 66/2014 om gennemførelse af Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2009/125/EF for så vidt angår krav til miljøvenligt design af ovne, kogeplader og emhætter til husholdningsbrug	
Ovne til husholdningsbrug	
Modelidentifikation	EK 12630-90 X 6014CE3.325eETsDcsHbVpGQ(XL) 54370
Ovntype (elektricitet eller gas)	√ / -
Apparatets vægt [kg]	46,0
Antal ovnrum	1
Varmekilde for hvert ovnrum (elektricitet eller gas)	√ / -
Rumfang af hvert ovnrum V [l]	65
Krævet energiforbrug til opvarmning af en standardiseret last i et ovnrum i en elopvarmet ovn i en cyklus i traditionel tilstand pr. ovnrum (endeligt elenergiforbrug) EC electric cavity [kWh/cyklus]	0,99
Krævet energiforbrug til opvarmning af en standardiseret last i et ovnrum i en elopvarmet ovn i en cyklus i varmluftstilstand pr. ovnrum (endeligt elenergiforbrug) EC electric cavity [kWh/cyklus]	0,78
Energieffektivitetsindeks for hvert ovnrum EEI ovnrum	95,1
Elkogeplader til husholdningsbrug	
Modelidentifikation	EK 12630-90 X 6014CE3.325eETsDcsHbVpGQ(XL) 54370
Type af kogeplade (Elkogeplader / Gaskogeplader / Gaskogeplader-Elkogeplader)	√ / - / -
Antal kogezone	4
Opvarmningsteknik (induktionskogezone eller -områder, strålingskogezone, massekogeplader)	- / √ / -
Diameter på anvendeligt overfladeareal pr. elopvarmet kogezone, afrundet til nærmeste 5 mm [Ø cm] / Længde og bredde på anvendeligt overfladeareal pr. Elopvarmet kogezone eller -område, afrundet til nærmeste 5 mm (L x W [cm])	Ø 21,0/ Ø 12,0 Ø 14,5 Ø 18,0 / Ø 12,0 Ø 14,5
Energiforbrug pr. kogezone beregnet pr. kg, EC elkogning [Wh/kg]	193,5
	193,5
	193,5
	193,5
Kogepladens energiforbrug beregnet pr. kg EC elkogeplade [Wh/kg]	193,5

Produktinformationen er i overensstemmelse med Kommisionens forordning (EU) nr. 2019/2015:
Dette produkt indeholder en lyskilde i energieffektivitetsklasse G.
Lyskilden i dette produkt kan udskiftes af brugeren.



Produktinformasjon	
Produktinformasjonen er i samsvar med EU kommisjonens regulering 65/2014 som et et tillegg til EU-Direktivet 2010/30/EU vedrørende energimerking av ovner, koketopper og kjøkkenvifter til husholdningsbruk.	
Leverandørens navn	Gram
Modellidentifikasjon	EK 12630-90 X 6014CE3.325eETsDcsHbVpGQ(XL) 54370
Energieffektivitetsindeks (EEI-rom)	95,1
Energiklasse	A
Energiforbruk pr. syklus (EC electric cavity) normal modus [kWh] viftmodus [kWh]	0,99 0,78
Antall rom	1
Varmekilde (strøm eller gass)	√ / -
Romvolum [l]	65
For å fastsette forenlighet med miljøvennlige designkrav, ble det brukt målemetoder og kalkulasjoner fra følgende standarder: EN 60350-1 EN 60350-2	

Produktinformasjon	
Produktinformasjonen er i samsvar med EU kommisjonens regulering 66/2014 som et tillegg til EU-Direktivet 2010/30/EU vedrørende energimerking av ovner, koketopper og kjøkkenvifter til husholdningsbruk.	
Ovner til husholdningsbruk	

Modellidentifikasjon	EK 12630-90 X 6014CE3.325eETsDcsHbVpGQ(XL) 54370
Ovnstype (strøm eller gass)	√ / -
Produktvekt [kg]	46,0
Antall rom	1
Energikilde for hvert rom (strøm eller gass)	√ / -
Volum for hvert rom V [l]	65
Strømforbruk som er nødvendig for å varme opp en standardladning i rommet i en elektrisk ovn under en enkelt fase ved normal bruk for hvert rom (totalt strømforbruk) EC electric cavity [kWh/syklus]	0,99
Strømforbruk som er nødvendig for å varme opp en standardladning i rommet i en varmluftsovn under en enkelt fase ved normal bruk for hvert rom (totalt strømforbruk) EC electric cavity [kWh/syklus]	0,78
Strømeffektivitetsindeks EEI-rom for hvert rom	95,1
Elektriske koketopper til husholdningsbruk	

Modellidentifikasjon	EK 12630-90 X 6014CE3.325eETsDcsHbVpGQ(XL) 54370
Koketopptype (Elektriske / Gasskoketopper / Gass-Elektriske)	√ / - / -
Antall kokesoner	4
Oppvarmningsmåtte (induksjonskokesoner eller oppvarmningsområder, strålende oppvarmingssoner, solide kokeplater).	- / √ / -
Brukbar overflatediameter for elektrisk kokesone avrundet til 5 cm [Ø cm]. Lengde og bredde på overflateareal per elektrisk oppvarmet kokesone eller område, avrundet til nærmeste 5 mm (L x B [cm]).	Ø 21,0 / Ø 12,0
	Ø 14,5
	Ø 18,0 / Ø 12,0
	Ø 14,5
Strømforbruk for hver kokesone pr. kg, EC-elektrisk koking [Wh/kg]	193,5
	193,5
	193,5
	193,5
Koketoppens strømforbruk pr. kg EC-elektrisk koketopp [Wh/kg]	193,5

Produktinformasjon gitt i henhold til kommisjonsforordning (EU) nr. 2019/2015:
Dette produktet inneholder en lyskilde med energieffektivitetsklasse G.
Lyskilden i dette produktet kan erstattes av sluttbrukeren.



Tuotelomake	
Tuotetietolomakkeen tietojen antamisessa noudatetaan komission delegoitua asetusta (EU) 65/2014 Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivin 2010/30/EU täydentämisestä kotitalouksien uunien ja liesituulettimien energiamerkintöjen osalta	
Tavarantoimittajan nimi	Gram
Mallitunniste	EK 12630-90 X 6014CE3.325eETsDcsHbVpGQ(XL) 54370
Energiatehokkuusindeksi (EEI cavity)	95,1
Energiatehokkuusluokka	A
Energiankulutus jaksoa kohti (EC electric cavity) ylä-/alalämpötoiminto [kWh] kiertoilmatoiminto [kWh]	0,99 0,78
Pesien lukumäärä	1
Lämmönlähde (sähkö tai kaasu)	√ / -
Pesän tilavuus [l]	65
Yhdenmukaisuus ekosuunnitteluvaatimusten kanssa määritettiin käyttämällä seuraavien standardien mittausmenetelmiä ja laskelmia: EN 60350-1 EN 60350-2	

Tuotetiedot
Tuotetietojen antamisessa noudatetaan komission asetusta 66/2014 Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivin 2009/125/EY täytäntöönpanemisesta kotitalouksien uunien, keittotasojen ja liesituulettimien ekologista suunnittelua koskevien vaatimusten osalta
Kotitalouksien uunit

Mallitunniste	EK 12630-90 X 6014CE3.325eETsDcsHbVpGQ(XL) 54370
Uunin tyyppi (sähkö tai kaasu)	√ / -
Laitteen massa [kg]	46,0
Pesien lukumäärä	1
Kunkin pesän lämmönlähde (sähkö tai kaasu)	√ / -
Kunkin pesän käyttötilavuus V [l]	65
Energiankulutus (sähkö), joka tarvitaan vakiokuorman lämmittämiseen sähkölämmitteisen uunin pesässä kypsennysjakson ajan ylä-/alalämpötoiminnolla kussakin pesässä (lopullinen sähköenergia) EC electric cavity [kWh/jakso]	0,99
Energiankulutus, joka tarvitaan vakiokuorman lämmittämiseen sähkölämmitteisen uunin pesässä kypsennysjakson ajan kiertoilmatoiminnolla kussakin pesässä (lopullinen sähköenergia) EC electric cavity [kWh/jakso]	0,78
Kunkin pesän energiatehokkuusindeksi EEI cavity	95,1

Kotitalouksien keittotasot		EK 12630-90 X 6014CE3.325eETsDcsHbVpGQ(XL) 54370
Mallitunniste		√ / - / -
Keittotason tyyppi (sähköä / kaasu / kaasu - sähköä)		4
Keittovyöhykkeiden ja/tai -alueiden lukumäärä		- / √ / -
Lämmitystekniikka (induktiokeittovyöhykkeet ja -keittoalueet, säteilylämpökeittovyöhykkeet, keittolevyt)		Ø 21,0 / Ø 12,0
Kunkin sähkölämmitteisen keittovyöhykkeen hyötypinta-alan halkaisija pyöristettynä lähimpään 5 millimetriin [Ø cm] / Kunkin sähkölämmitteisen keittovyöhykkeen tai -alueen hyötypinta-alan pituus ja leveys pyöristettynä lähimpään 5 millimetriin (L x W [cm])		Ø 14,5
		Ø 18,0 / Ø 12,0
		Ø 14,5
		193,5
Kunkin keittovyöhykkeen tai -alueen kilogrammaa kohti laskettu energiankulutus, EC electric cooking [Wh/kg]		193,5
		193,5
		193,5
		193,5
Keittotason kilogrammaa kohti laskettu energiankulutus, EC electric hob [Wh/kg]		193,5

Tuotetiedot on annettu EU:n komission säädöksen 2019/2015 mukaisesti:
Tämä tuote sisältää energiatehokkuusluokan G valonlähteen.
Tuotteen valonlähteen voi vaihtaa itse loppukäyttäjä.



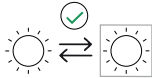
Produktblad	
Informationen i produktbladet är sammanställd i enlighet med kommissionens delegerade förordning (EU) nr 65/2014 om komplettering av Europaparlamentets och rådets direktiv 2010/30/EU vad gäller energimärkning av ugnar och köksfläktar för hushållsbruk.	
Företagets namn	Gram
Modell-idnummer	EK 12630-90 X 6014CE3.325eETsDcsHbVpGQ(XL) 54370
Energieffektivitetsindex (EEI kavitet)	95,1
Energieffektivitetsklass	A
Energiförbrukning per cykel (EC electric cavity) konventionellt läge [kWh] varmluftsläge [kWh]	0,99 0,78
Antal kaviteter	1
Värmekälla (el eller gas)	√ / -
Kavitetsens volym [l]	65
Beräknings- och mätmetoder enligt följande standarder användes för att fastställa resultaten i enlighet med kraven som avser ekodesign: EN 60350-1 EN 60350-2	

Produktinformation
Produktinformationen är sammanställd i enlighet med kommissionens förordning (EU) nr 66/2014 om komplettering av Europaparlamentets och rådets direktiv 2009/125/EC vad gäller ekodesign av ugnar, spisar och köksfläktar för hushållsbruk.
Hushållsugnar

Modell-idnummer	EK 12630-90 X 6014CE3.325eETsDcsHbVpGQ(XL) 54370
Ugnstyp (el eller gas)	√ / -
Produktens vikt [kg]	46,0
Antal kaviteter	1
Värmekälla för varje kavitet (el eller gas)	√ / -
Volym för varje kavitet V [l]	65
Energiförbrukning som krävs för att värma upp en standardiserad last i en kavitet i en elektriskt uppvärmd hushållsugn under en cykel i konventionellt läge (slutlig elektrisk energiförbrukning) EC electric cavity [kWh/cykel].	0,99
Energiförbrukning som krävs för att värma upp en standardiserad last i en kavitet i en elektriskt uppvärmd hushållsugn under en cykel i varmluftsläge (slutlig elektrisk energiförbrukning) EC electric cavity [kWh/cykel].	0,78
Energieffektivitetsindex EEI kavitet för varje kavitet	95,1
Elektrisk håll för huskållsbruk	

Modell-idnummer	EK 12630-90 X 6014CE3.325eETsDcsHbVpGQ(XL) 54370
Hälltyp (Elektrisk håll / Gashäll / Gashäll-Elektrisk)	√ / - / -
Antal kokzoner	4
Värmeteknik (induktionskokzoner eller värmezoner, strålningsvärmezoner, gjutjärnshällar)	- / √ / -
Användbar ytdiameter för elektriska kokzon avrundat till närmaste 5 mm [Ø cm] / Längd och bredd för användbart ytområde per elektriskt uppvärmd kokzon, avrundat till närmaste 5 mm. (L x W [cm])	☐ ☐ ☐ ☐ Ø 21,0 / Ø 12,0 Ø 14,5 Ø 18,0 / Ø 12,0 Ø 14,5
Energiförbrukning för varje elektrisk kokzon per kg, EC elektrisk matlagning [Wh/kg]	☐ ☐ ☐ ☐ 193,5 193,5 193,5 193,5
Hällens energiförbrukning per kg EC elektrisk håll [Wh/kg]	193,5

Produktinformationen är sammanställd i enlighet med kommissionens förordning (EU) nr 2019/2015:
Denna produkt innehåller en ljuskälla med energieffektivitetsklass G.
Produktsens ljuskälla kan bytas av slutanvändaren.



Product fiche	
The information in the product data sheet is given in accordance with the Commission delegated Regulation (EU) No 65/2014 supplementing Directive of the European Parliament and of the Council 2010/30/EU with regard to energy labelling of household ovens and range hoods	
Supplier name	Gram
Model identifier	EK 12630-90 X 6014CE3.325eETsDcsHbVpGQ(XL) 54370
Energy efficiency index (EEI cavity)	95,1
Energy efficiency class	A
Energy consumption per cycle (EC electric cavity)	
conventional mode [kWh]	0,99
fan-forced mode [kWh]	0,78
Number of cavities	1
Heat source (electricity or gas)	√ / -
Cavity volume [l]	65
In order to determine compliance with the eco-design requirements, the measurement methods and calculations of the following standards were applied: EN 60350-1 EN 60350-2	
Product Information	
Product information given in accordance with Commission Regulation (EU) No 66/2014 supplementing Directive of the European Parliament and Council Directive 2009/125/EC with regard to eco-design requirements for household ovens, hobs and range hoods	
Household ovens	
Model identifier	EK 12630-90 X 6014CE3.325eETsDcsHbVpGQ(XL) 54370
Oven type (electricity or gas)	√ / -
Appliance weight [kg]	46,0
Number of cavities	1
Source of heat for each cavity (electricity or gas)	√ / -
Volume of each cavity V [l]	65
Energy consumption needed to heat a standard charge in an electric oven cavity during a single cycle in conventional mode for each cavity (final electric energy consumption) EC electric cavity [kWh/cycle]	0,99
Energy consumption needed to heat a standard charge in an electric oven cavity during a single cycle in fan-forced mode for each cavity (final electric energy consumption) EC electric cavity [kWh/cycle]	0,78
Energy efficiency index EEI cavity for each cavity	95,1
Household electric hobs	
Model identifier	EK 12630-90 X 6014CE3.325eETsDcsHbVpGQ(XL) 54370
Hob type (electric / gas / gas-electric)	√ / - / -
Number of cooking zones	4
Heating technique (induction cooking zones or heating areas, radiant heating zones, solid hobs)	- / √ / -
Usable surface diameter for electric cooking zone rounded to 5 mm [Ø cm] / Length and width of useful surface area per electric heated cooking zone or area, rounded to the nearest 5 mm (L x W [cm])	Ø 21,0 / Ø 12,0 Ø 14,5 Ø 18,0 / Ø 12,0 Ø 14,5
Energy consumption for each cooking zone per kg, EC electric cooking [Wh/kg]	193,5
	193,5
	193,5
	193,5
Energy consumption by the hob per kg EC electric hob [Wh/kg]	193,5

Product information given in accordance with Commission Regulation (EU) No 2019/2015:
This product contains a light source of energy efficiency class G.
Light source in this product can be replaceable by end-user.

